

Séance régulière des membres du conseil de la Ville de Rouyn-Noranda du 6 juillet 2026 à 20 h à la salle du conseil de l'hôtel de ville, au 100 de la rue Taschereau Est.

## ORDRE DU JOUR

### 1 ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

### 2 APPROBATION DU PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE RÉGULIÈRE DU 15 JUIN 2026

### 3 SUIVI DES DOSSIERS POLITIQUES

### 4 SUJETS DES MEMBRES DU CONSEIL

### 5 DEMANDES CITOYENNES

### 6 DÉROGATIONS MINEURES ET PPCMOI

#### 6.1 Dérogations mineures

**6.1.1** 2151, rue Saguenay présentée par Rosalie Tremblay et Mickaël Mercier : avis **favorable** du CCU relativement aux marges latérales et arrière et à l'avant-toit du bâtiment accessoire de type garage et avis défavorable du CCU relativement à la superficie

**6.1.2** 111, 11<sup>e</sup> Rue présentée pour le Centre de la petite enfance Le Cept inc. : avis **conditionnellement favorable** du CCU relativement au réaménagement projeté de l'aire de stationnement, de la localisation des bacs roulants ainsi que du nombre d'arbres

**6.1.3** 304-310, boulevard Rideau présentée pour Michel Poitras : avis **conditionnellement favorable** du CCU relativement à de l'utilisation projetée d'un équipement de transport (conteneur intermodal) comme bâtiment accessoire

**6.1.4** 353, chemin des Castors présentée par Serge St-Louis : avis **conditionnellement favorable** du CCU relativement à la construction d'une terrasse au sol

**6.1.5** 8189, montée du Lac présentée pour Lucas Rancourt et Patricia Brunet : avis **conditionnellement favorable** du CCU relativement à l'installation de panneaux photovoltaïques en cour avant

**6.1.6** Lot 6 507 517 au cadastre du Québec (rue Saguenay) présentée par Jean-Sébastien Paul : avis **défavorable** du CCU relativement à la construction projetée du bâtiment principal

**6.1.7** 8973, route d'Aiguebelle présentée par Jonathan Bouffard et Annie Larose : avis **défavorable** du CCU relativement à la régularisation du bâtiment accessoire (garage)

**6.1.8** 170, rue de McWatters présentée par la Ville de Rouyn-Noranda : dossier **reporté au 27 juillet 2026**

#### 6.2 Projets particuliers de construction, modification ou occupation d'un immeuble (PPCMOI)

**6.2.1** Adoption de la résolution pour l'implantation d'un usage de service de physiothérapie complémentaire à l'habitation au 1244, boulevard Témiscamingue, secteur du lac Pelletier

## 7 AFFAIRES GÉNÉRALES

### 7.1 Gestion du personnel

#### 7.1.1 Liste du personnel engagé

#### 7.1.2 Nomination de Mme Émilie Pigeon, cheffe de peloton

#### 7.1.3 Embauche de Mme Maxym Poiré, dessinatrice

### 7.2 Octroi de contrats

**7.2.1** Chargé de projets en infrastructures municipales : **Gestion Ingest inc.** au montant estimé de 134 463,26 \$ (taxes incluses), étant la seule soumission reçue et conforme

**7.2.2** Fourniture et installation des systèmes multimédias au centre aquatique : **XYZ Technologie Culturelle inc.** au montant de 403 298,58 \$ (taxes incluses), étant la plus basse conforme

**7.2.3** Dégagement de plantation secteur lac Rouyn - été 2026 : contrat octroyé de gré à gré à **9169-1543 Québec inc. (Foresterie Sénaka)** au montant estimé de 87 361,37 \$ (taxes incluses)

**7.2.4** Dégagement de la toiture de l'aréna Glencore : régularisation du contrat octroyé de gré à gré à la compagnie **9557-6492 Québec inc. (Benoit Mercier)** au montant de 68 905,45 \$ (taxes incluses)

**7.2.5** Fourniture et distribution de bacs roulants verts : **USD Global inc.** au montant total de 715 004,69 \$ (taxes incluses), incluant un volet optionnel au montant de 178 751,17 \$ (taxes incluses), étant la seule reçue et conforme

**7.2.6** Inventaire de la foresterie urbaine : **Le groupe Desfor** au montant de 64 188,25 \$ (taxes incluses), ayant obtenu le plus haut pointage final

**7.2.7** Annulation de l'appel d'offres ATM-300626 concernant la fourniture et la livraison d'une chargeuse-rétrocaveuse considérant qu'aucune soumission n'a été soumise

### 7.3 Ventes de terrains

**7.3.1** Lot 6 376 851 au cadastre du Québec (avenue Ste-Bernadette) à David Lacoursière et Michaël Lacoursière

**7.3.2** Lot 6 376 852 au cadastre du Québec (avenue Ste-Bernadette) à Symbiox

**7.3.3** Lot 6 376 853 au cadastre du Québec (avenue Ste-Bernadette) à Denis Tousignant

### 7.4 Autorisations de signatures

**7.4.1** Renouvellement de l'entente avec Vélo Action pour la gestion et l'entretien des sentiers de vélo de montagne au mont Powell

**7.4.2** Entente de financement dans le cadre du Programme d'hébergement temporaire et d'aide à la recherche de logement (volet 2)

### 7.5 Renouvellement du programme d'assurance cyberrisque 2026-2027

## **8 CORRESPONDANCE**

## **9 AFFAIRES POLITIQUES**

### **9.1 Fonds Québécois d'initiatives sociales (FQIS)**

**9.1.1** Maisons des jeunes de Rouyn-Noranda : projet balado sur la santé mentale des adolescents (« Entre ados » + « Entre parents »)

**9.1.2** Témabex : structuration d'une cuisine communautaire inclusive pour soutenir l'alimentation scolaire et l'intégration en emploi à Rouyn-Noranda

**9.1.3** Centre Entre-femmes Rouyn-Noranda : poursuite du Frigo solidaire phase 2

**9.1.4** Ville et villages en santé Rouyn-Noranda : actualisation de la structure locale en développement social

**9.1.5** Maison de la famille de Rouyn-Noranda : Campgooroo

### **9.2 Programme de soutien financier aux projets culturels - appel du 15 juin 2026**

### **9.3 Demande d'aide financière auprès d'Emploi et Développement social Canada pour le cadre du projet 50+ on bouge / 50+ on crée**

### **9.4 Première priorisation dans le cadre du Programme d'aménagement durable des forêts (PADF) pour la période 2024-2027**

## **10 PROCÉDURES ADMINISTRATIVES**

### **10.1 Approbation des critères et de la grille d'évaluation des offres conformes :**

**10.1.1** Mandat de services professionnels visant la conception et la surveillance du développement Dallaire

**10.1.2** Mandat d'architecture pour la réfection de la toiture de l'édifice du 130 rue Perreault Est

### **10.2 Opérations comptables**

**10.2.1** Financement pour les coûts excédentaires liés aux activités de déneigement

**10.2.2** Financement pour la révision de l'identité visuelle de l'Aéroport régional de Rouyn-Noranda

### **10.3 Ratification de l'ordre de changement émis dans le cadre de la construction du centre aquatique**

### **10.4 Autorisations de signatures d'actes de servitudes**

**10.4.1** Servitude pour le lot 4 172 790 au cadastre du Québec (rue d'Évain) en faveur d'Hydro-Québec dû à des modifications aux infrastructures près du Parc Victor

### **10.5 Modification des résolutions N<sup>os</sup> 2026-566 et 2026-567 concernant les ententes à intervenir avec la Société d'habitation du Québec (SHQ) et l'Office municipal d'habitation de Rouyn-Noranda (OMHRN) (confirmation de la participation financière de la Ville à la hauteur de 10%)**

10.6 Dépôt des certificats concernant les règlements d'emprunt N<sup>os</sup> 2026-1435, 2026-1436, 2026-1437, 2026-1438, 2026-1439, 2026-1440, 2026-1441 et 2026-1443

11 RECOMMANDATIONS DES CONSEILS DE QUARTIER

12 APPROBATION DES COMPTES

| DESCRIPTION DES DÉPENSES                    | MONTANT          |
|---------------------------------------------|------------------|
| Chèques et transits du 8 au 25 juin 2026    | 15 302 332,86 \$ |
| Préautorisés du 8 au 25 juin 2026           | 208 607,41 \$    |
| Prélèvements bancaires du 8 au 25 juin 2026 | 2 592 177,46 \$  |
| Paies 2026-12                               | 932 493,00 \$    |
| TOTAL                                       | 19 035 610,73 \$ |

13 AVIS DE MOTION

14 RÈGLEMENTS

15 PÉRIODE DE QUESTIONS ALLOUÉE AUX JOURNALISTES

16 LEVÉE DE LA SÉANCE